



Gazette Officielle de Québec

PUBLIÉE PAR AUTORITÉ.

QUEBEC OFFICIAL GAZETTE

PUBLISHED BY AUTHORITY.

PROVINCE DE QUEBEC.

QUÉBEC, MARDI, 14 MARS 1911.

CHAMBRE DU CONSEIL LÉGISLATIF.

Québec, 14 mars 1911.

Aujourd'hui, à quatre heures de l'après-midi, Son Honneur l'Administrateur s'est rendu à la Chambre du Conseil Législatif, au Palais législatif.

Les membres du Conseil Législatif étant assemblés, il a plu à Son Honneur d'y faire requérir la présence de l'Assemblée Législative, et cette Chambre s'y étant rendue, les bills suivants ont été sanctionnés au nom de Sa Majesté, par Son Honneur l'Administrateur, à savoir :

- B Loi régularisant la cléricature et le brevet de cléricature de Jules-Joseph Arthur Pérodeau, étudiant en loi.
- C Loi autorisant la Chambre des notaires de la province de Québec à admettre Francis Mackay à l'exercice de la profession de notaire, après examen.
- 3 Loi amendant les Statuts refondus, 1909, relativement à la protection des abeilles.
- 4 Loi amendant les Statuts refondus, 1909, concernant les cercles agricoles.
- 6 Loi amendant les Statuts refondus, 1909, relativement à l'octroi de subventions à certaines municipalités pour la confection et l'entretien des chemins, ainsi que pour le macadamisage et le gravelage d'iceux.

PROVINCE OF QUEBEC.

QUEBEC, TUESDAY, 14th MARCH, 1911.

LEGISLATIVE COUNCIL CHAMBER,

Quebec, 14th March, 1911.

This day, at four o'clock in the afternoon, His Honor the Administrator proceeded to the Legislative Council Chamber, in the Legislative Building.

The members of the Legislative Council being assembled, His Honor was pleased to command the attendance of the Legislative Assembly, and that House being present, the following Bills were assented to, in His Majesty's name, by His Honor the Administrator, viz :

- B An Act to regularize the clerkship and indenture of clerkship of Jules Joseph Arthur Pérodeau, law student.
- C An Act to authorize the Board of Notaries of the Province of Quebec to admit Francis Mackay to the practice of the Notarial profession after examination.
- 3 An act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting the protection of bees.
- 4 An act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting farmers' clubs.
- 6 An act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting grants to certain municipalities for the making, maintenance, macadamizing and gravelling of roads,

- 8 Loi amendant la loi des jurés de la province de Québec relativement à la qualité des jurés dans le district de Pontiac.
- 9 Loi amendant la loi 1 George V, chapitre 7, relativement à l'annexion de la paroisse de l'Ascension au comté d'Ottawa, pour toutes les fins.
- 10 Loi amendant la loi de la pêche de Québec.
- 11 Loi amendant la loi des mines de Québec.
- 12 Loi amendant la loi de la chasse de Québec.
- 13 Loi amendant les Statuts refondus, 1909, relativement à la création de réserves forestières cantonales.
- 16 Loi amendant les Statuts refondus, 1909, au sujet des véhicules-moteurs.
- 17 Loi concernant l'école polytechnique.
- 19 Loi amendant le Code municipal relativement à la construction des ponts.
- 22 Loi amendant la loi concernant les registrateurs et l'inspection des bureaux d'enregistrement.
- 23 Loi étendant les dispositions de l'article 2175 du Code civil à certaines subdivisions cadastrales.
- 25 Loi amendant la loi des syndicats de Québec.
- 26 Loi amendant les Statuts refondus, 1909, concernant la division du comté du Lac Saint-Jean pour fins agricoles.
- 29 Loi amendant le Code municipal relativement à l'annexion de cantons ou de parties de cantons.
- 33 Loi amendant le Code de procédure civile relativement à la confection des règles de pratique.
- 39 Loi amendant les Statuts refondus, 1909, et le Code municipal relativement aux mauvaises herbes.
- 41 Loi amendant le Code de procédure civile.
- 51 Loi autorisant la Chambre des notaires de la province de Québec à admettre Charles-Auguste Emond à l'exercice de la profession de notaire, après examen.
- 52 Loi constituant en corporation la Société du Parler français au Canada.
- 55 Loi autorisant le Barreau de la province de Québec à admettre William James Shaughnessy au nombre de ses membres.
- 56 Loi revisant et refondant la charte de la ville de Montréal-Ouest.
- 57 Loi autorisant le Barreau de la province de Québec à permettre à George Bélanger de pratiquer le droit.
- 59 Loi revisant et refondant la charte de la ville de Buckingham.
- 60 Loi autorisant la Chambre des notaires de la province de Québec, à admettre Joseph-Armand Boisseau à l'exercice de la profession de notaire, après examen.
- 61 Loi autorisant le Barreau de la province de Québec à admettre George-Léonard Alexander au nombre de ses membres, après examen.
- 65 Loi constituant en corporation la ville Baie d'Urfée.
- 8 An Act to amend the Jury Law of the province of Québec, respecting the qualification of jurors in the district of Pontiac.
- 9 An Act to amend the act 1 George V, chapter 7, respecting the annexation of the parish of L'Ascension to the county of Ottawa for all purposes.
- 10 An Act to amend the Quebec Fisheries' Act.
- 11 An act to amend the Quebec Mining Law.
- 12 An act to amend the Quebec Game Laws.
- 13 An act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting the creation of township forest reserves.
- 16 An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting motor vehicles.
- 17 An Act respecting the Polytechnic School.
- 19 An Act to amend the Municipal Code respecting the building of bridges.
- 22 An Act to amend the law respecting registrars and the inspection of registry offices.
- 23 An Act to extend the provisions of article 2175 of the Civil Code to certain cadastral subdivisions.
- 25 An Act to amend the Quebec Syndicates Act.
- 26 An Act to amend the Revised Statutes, 1909, respecting the division of the county of Lake St. John for agricultural purposes.
- 29 An Act to amend the Municipal Code respecting the annexation of townships or parts of townships.
- 33 An Act to amend the Code of Civil Procedure, respecting the making of rules of practice.
- 39 An Act to amend the Revised Statutes, 1909, and the Municipal Code, respecting noxious weeds.
- 41 An Act to amend the Code of Civil Procedure.
- 51 An Act to authorize the Board of Notaries of the Province of Quebec to admit Charles Auguste Emond to the practice of the notarial profession after examination.
- 52 An Act to incorporate *La Société du Parler Français au Canada*.
- 55 An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit William James Shaughnessy amongst its members.
- 56 An Act to revise and consolidate the charter of the town of Montreal West.
- 57 An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to permit George Bélanger to practise law.
- 59 An Act to revise and consolidate the charter of the town of Buckingham.
- 60 An Act to authorize the Board of Notaries of the Province of Quebec to admit Joseph Armand Boisseau to practise the notarial profession after examination.
- 61 An Act to authorize the Bar of the Province of Quebec to admit George Leonard Alexander among its members, after examination.
- 65 An Act to incorporate the town of Baie D'Urfée.

- 66 Loi autorisant le Barreau de la province de Québec à admettre Napoléon-Jules Marion au nombre de ses membres, après examen.
- 67 Loi constituant en corporation la ville de de Pointe-Claire.
- 68 Loi concernant la constitution en corporation de la ville Montréal-Sud.
- 71 Loi amendant la loi constituant en corporation *The Shawinigan Water and Power Company*.
- 85 Loi autorisant le Collège des médecins et chirurgiens de la province de Québec à admettre Charles Dumontier à la pratique de la médecine, de la chirurgie et de l'obstétrique, après examen.
- 86 Loi ratifiant un règlement en date du 8 juin 1910, adopté par la cité des Trois-Rivières, concernant l'octroi de privilèges à la *Diamond Whitewear Company, Limited*.
- 87 Loi ratifiant un règlement en date du 7 novembre 1910, adopté par la cité des Trois-Rivières, et un règlement en date du 7 novembre 1910, adopté par les commissaires d'écoles de la cité des Trois-Rivières, concernant l'octroi de privilèges à *The Wayagamac Pulp and Paper Company Limited*.
- 96 Loi amendant la charte de la ville de Maisonneuve.
- 100 Loi confirmant des conventions entre les légataires et la grevée de substitution en vertu du testament de feu William Bentham.
- 103 Loi amendant la charte de la *Saraguay Electric and Water Company* et à d'autres fins.
- 104 Loi revisant et refondant la charte de la société Saint-Jean-Baptiste de la ville de Valleyfield et changeant le nom de la dite société en celui de la société Saint-Jean-Baptiste de Salaberry.
- 105 Loi concernant certaines prohibitions d'aliéner contenues dans un acte de donation par John Roberts et dans le testament de ce dernier.
- 108 Loi autorisant le Collège des médecins et chirurgiens de la province de Québec, à admettre David Tannenbaum à la pratique de la médecine, de la chirurgie et de l'obstétrique.
- 109 Loi déclarant final et définitif le partage des biens substitués de feu dame Mathilde Leclair.
- 110 Loi concernant la succession d'Alfred Roy, fils.
- 115 Loi amendant la charte de la cité des Trois-Rivières.
- 116 Loi amendant la charte de la cité de Montreal.
- 119 Loi concernant la succession de feu Benjamin Décarie.
- 120 Loi concernant la succession de feu Gilbert Leduc.
- 124 Loi concernant le village du Sault-au-Récollet.
- 66 An Act to authorize the Bar of the province of Quebec to admit Napoléon Jules Marion among its members, after examination.
- 67 An Act to incorporate the town of Pointe Claire.
- 68 An Act respecting the incorporation of the town of Montreal South.
- 71 An Act to amend the act incorporating the Shawinigan Water and Power Company.
- 85 An Act to authorize the College of Physicians and Surgeons of the Province of Quebec to admit Charles Dumontier to the practice of medicine, surgery and obstetrics, after examination.
- 86 An Act to ratify a by-law dated 8th June, 1910, adopted by the city of Three Rivers, respecting the granting of privileges to the Diamond Whitewear Company, Limited.
- 87 An Act to ratify a by-law, dated 7th November, 1910, adopted by the city of Three Rivers and a by-law dated 7th November, 1910, adopted by the school commissioners of the city of Three Rivers respecting the granting of privileges to the Wayagamac Pulp and Paper Company, Limited.
- 96 An Act to amend the charter of the town of Maisonneuve.
- 100 An Act to confirm agreements between the legatees and the institute under the will of the late William Bentham.
- 103 An Act to amend the charter of the Saraguay Electric and Water Company and for other purposes.
- 104 An Act to revise and consolidate the charter of *La Société Saint-Jean-Baptiste de la ville de Valleyfield*, and to change its name into that of *La Société Saint-Jean-Baptiste de Salaberry*.
- 105 An Act respecting certain prohibitions to alienate contained in a deed of gift by John Roberts and in his will.
- 108 An Act to authorize the college of Physicians and Surgeons of the Province of Quebec, to admit David Tannenbaum to the practice of medicine, surgery and obstetrics.
- 109 An Act to declare the partition of the substituted property of the late Dame Mathilde Leclair, final and definitive.
- 110 An Act respecting the estate of Alfred Roy, junior.
- 115 An Act to amend the charter of the city of Three Rivers.
- 116 An Act to amend the charter of the city of Montreal.
- 119 An Act respecting the estate of the late Benjamin Décarie.
- 120 An Act respecting the estate of the late Gilbert Leduc.
- 124 An Act respecting the village of Sault-au-Récollet.

